

# LAGO di COSTANZA & ISOLA di MAINAU

## LAGO DI COSTANZA

Soprannominato *schwäbisches Meer* ( Mare svevo ), il lago di Costanza ( Bodensee in tedesco ) è il terzo lago più grande dell'Europa Centrale ed è situato al confine di tre paesi : Germania, Svizzera e Austria. Formato del Ghiacciaio del Reno durante l'Era glaciale, è alimentato ancora oggi dallo stesso imponente fiume : l'ampia distesa d'acqua dolce è lunga 63 km, ampia 14 km e profonda 250 m. A parte i dati di carattere statistico e geologico, a rendere del tutto singolare il Lago di Costanza agli occhi del visitatore moderno è il fatto che ci si possa svegliare in Germania, raggiungere la Svizzera in bicicletta per pranzo e arrivare in Austria in tempo per bere un tè pomeridiano accompagnato da una buona fetta di strudel e scattare qualche fotografia delle Alpi.

Formata da prati e vigneti, frutteti e paludi, spiagge e Alpi pedemontane, la natura che caratterizza il lago è indubbiamente ai primi posti della ' hit parade ' dei paesaggi europei. Anche dal punto di vista della cultura sembra non mancare proprio niente : in questa zona, infatti, si possono ammirare chiese barocche e abbazie benedettine, abitazioni dell'Età della pietra e fortificazioni romane, castelli medievali e dirigibili.



Veniteci in primavera se volete ammirare il lago in una cornice di alberi in fiore, e in autunno per assaporare il vino nuovo; troverete meno gente e una visibilità migliore quando vi soffia il vento caldo chiamato Föhn. D'estate c'è molta gente, ma in compenso la stagione si presta perfettamente al nuoto e al campeggio. Tra novembre e febbraio, quando scende la nebbia e i primi fiocchi di neve imbiancano le Alpi, quasi tutte le attività commerciali della zona sono chiuse.

### **Per / dal Lago di Costanza e trasporti locali**

Il modo più piacevole per spostarsi nella zona è il traghetto. Tra le località che si affacciano sul lago, Costanza è quella che offre il maggior numero di trasporti in battello, ma anche Meersburg e Friedrichshafen dispongono di una certa quantità di traghetti.

Benchè quasi tutte le località sul lago abbiano una stazione ferroviaria ( con l'eccezione di Meersburg ), in alcuni casi l'autobus è l'unico mezzo pubblico a offrire collegamenti via terra.

**Euregio Bodensee** ( [www.euregiokarte.com](http://www.euregiokarte.com) ), che riunisce tutte le compagnie di trasporti pubblici operanti nella zona del lago, pubblica un *Fahrplan* gratuito con gli orari di tutti i treni, gli autobus e i traghetti della regione.

La **Euregio Bodensee Tageskarte** ( [www.euregiokarte.com](http://www.euregiokarte.com) ) permette di viaggiare per un giorno intero sui mezzi di trasporto via terra di tutta la regione, comprese alcune in Austria e Svizzera.

La tessera è in vendita presso gli uffici turistici, le stazioni ferroviarie e le banchine dei traghetti e costa euro 16.50/22/29 per una/due/tutte le zone.

## TRAGHETTI PER AUTOMOBILI

## TRAGHETTI PASSEGGERI

\*\*\*\*\*

## COSTANZA

07531 / Pop. 84 690

### Che cosa vedere

\*\*\*\*\*

### Una tessera per tutto il lago

La **Bodensee Erlebniskarte** ( interi/bambini euro 72/36, escluso il traghetto euro 40/21 ) è una tessera valida tre giorni in vendita dall'inizio di aprile a metà ottobre presso gli uffici turistici e quelli delle compagnie di traghetti : consente di viaggiare su quasi tutti i battelli e le funivie intorno il Lago di Costanza ( compresa la sponda austriaca e svizzera ). Dà diritto inoltre all'ingresso gratuito a circa 180 attrazioni turistiche e musei della regione. La tessera è disponibile anche con validità di sette giorni ( interi/bambini euro 92/46 ) o 14 giorni ( interi/bambini euro 130/66 ).

\*\*\*\*\*

## IMPERIA IMPERA

**DA VEDERE** In cima al molo di Costanza , dall'alto di un piedistallo che ruota attorno al suo asse, Imperia getta uno sguardo seducente ai passeggeri dei traghetti in transito sul lago. Realizzata da Peter Lenk, questa statua alta 9 m raffigura una prosperosa prostituta che si dice prestasse il suo servizio all'epoca del Concilio di Costanza ed è immortalata in un romanzo di Honorè de Balzac. Sulle sue mani sono visibili le buffe ( e gobbe ) sculture di Papa Martino V e dell'imperatore Sigismondo nudi, simboli rispettivamente del potere ecclesiastico e di quello imperiale.

### Attività

### Locali e divertimenti

### Informazioni

### Per / da Costanza

### Trasporti locali

\*\*\*\*\*

## UN LAGO, DUE RUOTE, TRE PAESI

Quando la temperatura comincia a salire, non c'è modo migliore di esplorare il Bodensee ( Lago di Costanza )che in sella alla bicicletta. Il **Bodensee Radweg** ( [www.bodensee-radweg.com](http://www.bodensee-radweg.com) ) è una pista ciclabile ad anello ben segnalata che si snoda per 273 km attorno al Lago di Costanza attraversando vigneti, prati, frutteti e cittadine storiche. Lungo il percorso si incontrano numerose spiagge in cui fare sosta per un rinfrescante tuffo nel lago; itinerari e cartine sono consultabili nel sito web. In quasi tutte le località toccate da questo percorso sono disponibili biciclette a noleggio a prezzi compresi tra euro 10 e euro 20 al giorno. Coprire l'itinerario completo richiede grossomodo una settimana, ma grazie al servizio offerto da treni e traghetti è possibile affrontare anche tratti più brevi, come per esempio quello di Friedrichshafen-Costanza- Meersburg, nel giro di un weekend.

Un giorno è sufficiente per coprire un tratto dell'itinerario lungo 30 km che tocca alcune delle principali

attrattive, situate in tre paesi. Cominciate dal centro storico della tedesca **Lindau**, che sembra uscita dalle pagine di un libro di storia, quindi proseguite la vostra pedalata lungo il lago fino a raggiungere **Bregenz**, città austriaca famosa per i suoi **Festspiele** ([www.bregenzerfestspiele.com](http://www.bregenzerfestspiele.com)), un festival operistico che si svolge all'aperto in riva al lago dalla metà di luglio alla metà di agosto. La città è dominata dai 1064 m del **Pfänder**, che offre un magnifico panorama del Lago di Costanza e delle Alpi che si profilano all'orizzonte. Per raggiungere la vetta ci si può servire della **funivia** ( *andata e ritorno interi/ridotti euro 11/8,80; 8-19* ). Proseguite in direzione sud-ovest lungo il sentiero in mezzo al bosco che conduce agli ampi argini del **Bregenzerach**, uno splendido fiume alimentato da acque di disgelo in cui, d'estate, la gente del luogo va a fare il bagno o a pescare con la mosca. Da qui, pedalando ancora per un breve tratto, si arriva facilmente alle paludi del Delta del Reno e all'ampia baia di **Rorschach** in Svizzera, dove potrete acquistare un po' di cioccolato prima di prendere il traghetto che vi riporterà a Lindau.

\*\*\*\*\*

## ISOLA DI MAINAU

Proteso verso il lago e traboccante di fiori, il grazioso isolotto verde di **Mainau** ([www.mainau.de](http://www.mainau.de); interi /ridotti/ euro 16.90/9.50; alba-tramonto ) è una sorta di giardino mediterraneo di 45 ettari nato dalla mente della famiglia Bernadotte, imparentata con la casa reale di Svezia.



Ogni anno circa due milioni di visitatori giungono

sull'isola per ammirare la vista sulla distesa luccicante del lago e sulle montagne che si apre dal **castello d'epoca barocca**, per passeggiare lungo i viali ombreggiati da sequoie e visitare le serre piene di palme e orchidee. Tra le principali attrattive dell'isola figurano la **casa delle farfalle**, dove centinaia di farfalle svolazzano in un umido ambiente ricco di vegetazione, una **cascata italiana**, che accosta trionfi di fiori e cascate d'acqua, e uno **zoo** in cui si possono accarezzare gli animali. In primavera fioriscono i tulipani e i rododendri, in estate i fiori di ibisco e le rose. Se possibile evitate di andarci nei weekend, quando i giardini sono presi d'assalto da orde di visitatori.

Mainau, situata a 8 km a nord di Costanza, si può raggiungere in automobile, a piedi o in bicicletta. Se vi spostate con i mezzi pubblici, potete prendere l'autobus n.4 dalla stazione di Costanza o salire su uno dei traghetti passeggeri.

\*\*\*\*\*

## ISOLA DI REICHENAU

07534 / Pop. 3 200

Nel 724 d.C. un missionario di nome Pirmin fondò un monastero benedettino sull'isola di **Reichenau** ( [www.reichenau.de](http://www.reichenau.de) ), la più grande del Lago di Costanza ( 4,5 km per 1,5 km ), circa 11 km a ovest di Costanza. Al culmine del suo splendore, ossia tra l'820 e il 1050 circa, l'isola ospitò la cosiddetta scuola di Reichenau, che produsse manoscritti splendidamente miniati e vividi affreschi. Oggi le



tre chiese che sorgono sull'isola sono una muta testimonianza della passata grandezza di Reichenau; è a questi edifici che l'isola deve il titolo di sito Patrimonio dell'Umanità conferitole dall'UNESCO nel 2000.

Portate con voi scarponcini e binocolo, poiché sul fertile suolo dell'isola, coperto di frutteti e vigneti, si estende la **Wollmatinger Ried** ( [www.nabu-wollmatingerried.de](http://www.nabu-wollmatingerried.de) ), una paludosa riserva naturale i cui canneti danno asilo a miriadi di farfalle, uccelli migratori come il martin pescatore, aironi grigi e cuculi, oltre che a qualche castoro.

Una strada rialzata alberata lunga 2 km collega l'isola alla terraferma : da Costanza si può prendere l'autobus 7372. I traghetti Konstanz-Schaffhausen e Konstanz-Radolf-zell fermano a Reichenau.

\*\*\*\*\*

## MARIENSCHLUCHT

Vale assolutamente la pena di fare una deviazione di 15 km a nord di Costanza per visitare la



**Marienschlucht** ( ore di luce ), una profonda forra incuneata tra i villaggi di Bodman e Wallhausen. Si può risalire la gola lungo una scala di legno che procede a zig-zag accanto a un ruscello e vicino a dirupi alti 30m coperti di felci e licheni. In cima sarete ricompensati della fatica con splendide vedute del Lago di Costanza in una cornice di faggi. Proseguendo verso sinistra il sentiero costeggia il crinali per fare infine ritorno a Wallhausen. Lungo la

strada s'incontrano aree picnic e un chiosco, nonché baie ciottolose per un rinfrescante tuffo nel lago.

Provenendo da Costanza, il posto migliore da cui accedere alla forra è Wallhausen, raggiungibile in bicicletta o con l'autobus n.4 dalla Hauptbahnhof ( euro 2,30, 30 min ).

\*\*\*\*\*

## MEERSBURG

07532 / Pop. 5 630

Appollaiata sul pendio di un altopiano che tra filari di vigne scende velocemente verso il Lago di Costanza e dominata da un notevole castello medievale provvisto di torrette, Meersburg sembra incarnare il prototipo della cittadina abitata da

cavalieri in armatura e fanciulle bisognose d'aiuto. E se l'atmosfera allegra e gioviale del grazioso quadretto offerto dal dedalo di viuzze acciottolate e case a graticcio non vi farà mancare il terreno sotto i piedi, potete stare certi che il Pinot Noir servito nelle accoglienti *Weinstuben* ( enoteche ) della cittadina ci riuscirà.

### Che cosa vedere

#### Altes Schloss

#### CASTELLO

(interi/ridotti euro 8,50/6,50; 9-18.30 marzo-ottobre, 10-18 novembre-febbraio). Affacciato sul Lago di Costanza dall'alto della sua posizione dominante, l'Altes Schloss ( vecchio castello ) è l'archetipo del castello medievale, completo di torrione, ponte levatoio, sala d'armi e segrete. Fondato nel VII secolo dal re merovingio Dagoberto I, il forte è uno dei più antichi della Germania, il che non è poco in un paese così ricco di castelli. Tra il 1268 e il 1803 i vescovi di Costanza lo usarono come residenza estiva.



#### Neues Schloss

#### CASTELLO

([www.schloesser-und-gaerten.de](http://www.schloesser-und-gaerten.de); interi/ridotti euro 5/2,509-18.30 magg-ott, 11-16 sab e dom nov-apr). Nel 1710 il principe-vescovo Johann Franz Schenk von Stauffenberg, forse stanco della mancanza di luce e della crescente umidità dell'Altes Schloss, spostò la residenza da quest'ultimo al Neues Schloss ( nuovo castello ), un palazzo di colore rosa scuro ornato da abbondanti decorazioni barocche. La visita al castello, oggi di proprietà statale, comprende anche il singolare appartamento vescovile, abbellito da una grande quantità di stucchi e affreschi, l'elegante scalinata progettata da Bathasar Neumann e il giardino con fantastiche vedute del lago.



## Lungolago

## PORTO

Per ammirare i classici scorci del Lago di Costanza potete fare una passeggiata nel porto o noleggiare un pedalò. Sul molo non si può non notare – anche se i più pudici preferirebbero farlo – la **Magische Säule** ( Colonna magica ) di Peter Lenk, un'opera scultorea a fondo satirico che raffigura in modo buffo e scabroso alcuni personaggi che hanno contribuito a forgiare la storia di Meersburg, tra cui Wendelgart, una prosperosa fanciulla incline all'alcol, e la poetessa Annette von Droste-Hülshoff, rappresentata nelle sembianze di un gabbiano.

## Meersburg Therme

## TERME

( 440 2850; [www.meersburg-therme.de](http://www.meersburg-therme.de); Uferpromenade 12; 3 h alle terme interi/ridotti euro 9/8, 50, con 3 h di sauna euro 16,50/16; 10-22 lun-gio fino alle 23 ven e sab, 9-22 dom ). Camminando cinque minuti a est lungo la Uferpromenade si raggiunge questo complesso termale situato sul lungolago dove le vasche a 34°C, i getti d'acqua e la vista sulle Alpi svizzere esercitano un meraviglioso effetto calmante. I più temerari possono immergersi nelle fredde acque del lago e passare poi alla sauna, che è la riproduzione di alcune abitazioni di Unteruhldingen risalenti all'Età della Pietra.



## Informazioni

**Ufficio turistico** ( 440 400; [www.meersburg.de](http://www.meersburg.de); Kirchstrasse 4; 9-12.30 e 14-18 lun-ven, 10-15 sab, 10-13 dom, orario ridotto in inverno ). Ospitato in un ex monastero dominicano. L'accesso a internet costa euro 3 l'ora.

## Per / Meersburg

Meersburg si trova 18 km a ovest di Friedrichshafen ed è priva di una stazione ferroviaria. Da lunedì a venerdì l'autobus n.7394 raggiunge Costanza ( euro 3,25, 40 min ) e Friedrichshafen ( 3,10, 26 min ) otto volte al giorno. L'autobus n.7373 collega invece Meersburg con Ravesburg ( euro 5, 40 min, 4 al giorno dal lunedì al venerdì, due al sabato ). La principale fermata degli autobus di Meersburg è situata vicino alla chiesa.

## Trasporti locali

Il mondo migliore, e a dire il vero anche l'unico, per girare Meersburg è andare a piedi : perfino il grande parcheggio vicino al porto dei traghetti ( euro 1,20 l'ora ) è spesso al completo in alta stagione. Alcuni parcheggi gratuiti si trovano a nord della città vecchia, ai lati di Daisendorfer Strasse.

Si possono noleggiare biciclette presso **Hermann Dreher** ( 5176; Stadtgraben 5; euro 4,50 al giorno; 9-12 ), in fondo alla via che passa accanto all'ufficio turistico.

\*\*\*\*\*

## PFAHLBAUTEN

Proclamato sito Patrimonio dell'Umanità dall'UNESCO nel 2011, le **Pfahlbauten** ( Palafitte; [www.pfahlbauten.de](http://www.pfahlbauten.de); Strandpromenade 6, Unteruhldingen; interi/ridotti euro 7/5; 9- fra le 17 e le 19 ), 6 km a nord di Meersburg, sono uno dei 111 siti di abitazioni preistoriche su palafitte presenti nella zona delle Alpi. Fedelmente ricostruite sulla base di quanto rinvenuto durante gli scavi in zona, queste abitazioni vi riporteranno all'Età della Pietra e del Bronzo, compresa fra il 4000 e l'850 a.C.. La visita al complesso, che si affaccia sul lago, offre uno spaccato della vita che un tempo conducevano contadini, pescatori e artigiani in questa zona. I bambini adorano cimentarsi con le attività offerte, come realizzare asce e accendere il fuoco con l'uso delle pietre.



\*\*\*\*\*

## AFFENBERG SALEM

L'**Affenberg Salem** ( [www.affenberg-salem.de](http://www.affenberg-salem.de); interi/ridotti euro 8/5, 9-tra le 17 e le 18 ) è un parco delle bertucce, nato a tutela della specie, in cui gli animali non sono chiusi in gabbie né ricevono trattamenti da circo, bensì sono liberi di vagare in un habitat quasi completamente naturale. Il parco occupa una superficie di 20 ettari ed è attraversato da numerosi sentieri lungo il quali potrete dare a queste scimmie prive di coda un popcorn speciale alla volta, osservare il loro comportamento ( amano grattarsi la schiena a vicenda ) e osservarle da vicino durante l'ora dei pasti, che avvengono con frequenza oraria. Il parco è abitato anche da cicogne : sentirete il rumore prodotto dal loro becco e ne potrete vedere i nidi vicino all'entrata del parco. L'Affenburg Salem si trova lungo la K7765, 10 km a nord di Meersburg.



\*\*\*\*\*

## SCHLOSS SALEM

Fondato come monastero cistercense nel 1134, l'enorme complesso oggi chiamato **Schloss Salem** ( [www.salem.de](http://www.salem.de); interi/ridotti euro 7/3,50; 9.30-18 lun-sab, 10.30-18 dom apr-ott ) era ai suoi tempi il più grande e ricco monastero di quest'ordine di tutta la Germania meridionale. Dopo la secolarizzazione di molte proprietà ecclesiastiche nel 1806, l'abbazia divenne proprietà dei margravi del Baden, che ne fecero una residenza di famiglia con il nome di Schloss



Salem. Nel 2009 i granduchi del Baden ne hanno ceduto una gran parte al Land Baden-Württemberg, ma ancora oggi si possono vedere alcuni discendenti della nobile famiglia vagare per il labirinto delle siepi, i giardini e gli stravaganti appartamenti rococò pieni di stucchi. L'ala ovest è occupata dal 1920 da una scuola privata molto esclusiva, che fu frequentata per un breve periodo anche dal principe Filippo ( duca di Edimburgo e consorte della regina Elisabetta II d'Inghilterra ). Lo Schloss Salem si trova 12 km a nord di Meersburg.

\*\*\*\*\*

## BIRNAU

L'esuberante costruzione color rosa confetto della **Wahlfahrtskirche Birnau** ( *Uhdlingen-Mülhofen*; 7.30-tra le 17.30 e le 19 ) è uno dei gioielli architettonici del Lago di Costanza. La chiesa di pellegrinaggio fu progettata dal grande architetto d'epoca rococò Peter Thumb nel 1746. All'interno le decorazioni sono così ricche ed elaborate che non si sa dove volgere lo sguardo, ma a un certo punto l'occhio si posa sul soffitto a volta, dove Gottfried Bernhard Göz compì uno dei suoi tanti prodigi eseguendo straordinari affreschi. Birnau si trova a 9 km a nord di Meersburg, lungo la B31.



\*\*\*\*\*

## VOLI IN DIRIGIBILE

Solo i veri appassionati di dirigibili troveranno ragionevoli gli altissimi prezzi richiesti per un volo in un modernissimo **Zeppelin NT** ( 590 00; [www.zeppelinflug.de](http://www.zeppelinflug.de) ) da 12 posti : i voli da 30/45/60/90/120 minuti costano euro 220/295/395/565/745. Le tratte più brevi raggiungono varie località situate sul lago come per esempio lo Schloss Salem e Lindau, mentre quelle più lunghe arrivano fino all'Austria e alla Svizzera.



Punto di decollo e atterraggio è Friedrichshafen. Il prezzo per questi voli non è certo basso, ma il panorama del lago e delle Alpi all'orizzonte che potrete ammirare dall'alto è imbattibile, inoltre il dirigibile si sposta così lentamente che avrete tutto il tempo per scattare foto memorabili.

\*\*\*\*\*

## FRIEDRICHSHAFEN

07541 / Pop. 59 000

Il nome di questa città sarà per sempre associato allo Zeppelin, il dirigibile che si alzò in volo per la prima volta da qui nel 1900 sotto la supervisione dell'ambizioso conte Ferdinand von Zeppelin. Una passeggiata sul lungolago pieno di fiori e una visita al museo che celebra l'immensità del cielo sono i due principali motivi d'interesse di questa città industriale, che fu gravemente bombardata durante la seconda guerra mondiale e ricostruita negli anni '50.



### Che cosa vedere

**TOP**      **Zeppelin Museum**

**MUSEO**

( [www.zeppelin-museum.de](http://www.zeppelin-museum.de); Seestrasse 22; interi /ridotti euro 7,50/4; 9-17 tutti i giorni mag-ott, 10-17 mar-dom nov-apr ). All'estremità orientale di Seestrasse, il lungolago di Friedrichshafen, s'incontra lo Zeppelin Museum, ospitato nell'ex Hafnenbahnhof, costruita nel 1932 in stile Bauhaus.



Il vanto più grande del museo è rappresentata dalla ricostruzione in grandezza naturale di un segmento di 33 m dell'*Hindenburg* ( LZ 129 ), il più grande dirigibile mai costruito dall'uomo, che misurava ben 245 m di lunghezza e sfoggiava allestimenti di lusso come quelli di un transatlantico. Purtroppo il velivolo, riempito di idrogeno, nel 1937 prese fuoco causando la morte di 36 persone in fase di atterraggio nel New Jersey. Altri reperti esposti ( tra cui una cabina a motore originariamente appartenuta al famoso *Graf Zeppelin*, che effettuò 590 voli e nel 1929 fece il giro del mondo in 21 giorni ) forniscono informazioni di carattere tecnico e storico. La collezione d'arte al piano di sopra comprende alcune opere spietatamente realistiche di Otto Dix.

**Lungolago**      **PASSEGGIATA**

Sul lungolago si snoda una passeggiata che attraversa lo **Stadtgarten**, un parco abbellito da numerose sculture che si estende lungo Uferstrasse ed è un posto ideale per un picnic o una passeggiata. Si possono noleggiare barche ( a pedali o elettriche ) presso il Gondelhafen ( da euro 9 a euro 23 l'ora ).



All'estremità occidentale del lungolago di Friedrichshafen si ergono le cupole a bulbo della **Schlosskirche**. L'edificio rappresenta l'unica parte ancora accessibile dello Schloss ed è ancora abitato dalla famiglia dei duchi del Württemberg.

## Informazioni

**Ufficio postale** ( *Bahnhofplatz* ). Sulla destra uscendo dalla Stadtbahnhof.

**Ufficio turistico** ( 300 10; [www.friedrichshafen.info](http://www.friedrichshafen.info); *Bahnhofplatz 2*; 9-13 e 13-18 lun-ven, 9-13 sab ). Sulla piazza all'esterno della Stadtbahnhof. Dispone di un terminal con accesso a internet gratuito e può effettuare prenotazioni per alloggi e voli con dirigibile.

## Per / da Friedrichshafen e trasporti locali

Friedrichshafen è servita dai traghetti, compreso un catamarano che porta a Costanza. Gli orari di partenza dei battelli sono esposti sul lungolago all'esterno dello Zeppelin Museum.

Dal lunedì al venerdì, l'autobus espresso n.7394 raggiunge sette volte al giorno Costanza ( 1 h 15 min ) passando da Meersburg ( 30 min ). Quest'ultima città e Birnau sono servite con frequenza quasi oraria anche dall'autobus n. 7395. Friedrichshafen sorge sulla linea ferroviaria Bodensee-Gürtelbahn, che si snoda lungo la costa settentrionale del lago da Radolfzell a Lindau.

Offrono collegamenti frequenti anche i treni della Bodensee-Oberschwaben-Bahn, che raggiungono Ravensburg ( euro 3,95, 20 min ).

\*\*\*\*\*

## RAVENSBURG

0751 / Pop. 49 780

Da 125 anni Ravensburg è conosciuta in tutto il mondo per i puzzle e i giochi da tavolo. La sua stessa Altstadt, d'epoca medievale, rivela un fascino da città-giocattolo, con le sue innumerevoli torri e torrette da castello delle fiabe e le case patrizie a timpano. Per secoli le strade acciottolate di questa libera città imperiale sono state calpestate da duchi e ricchi mercanti – ora è il vostro turno.



## Che cosa vedere

### Marienplatz

### PIAZZA

Il cuore dell'Altstadt è rappresentato da Marienplatz, piazza pedonale di forma allungata incorniciata da massicce torri, case patrizie abbellite da affreschi e caffè.

La **Blaserturm** ( interi/ridotti euro 1,50/1; 14-17 lun-ven, 10-15 sab apr-inizio nov ) è una torre alta 51 m che faceva parte delle antiche fortificazioni cittadine; oggi dalla sua cima regala magnifiche vedute dell'Altstadt. L'edificio adiacente è la tardogotica **Waaghaus**, che presenta un frontone a gradoni, mentre sul lato opposto di Marienplatz si erge la quattrocentesca **Lenderhaus** : l'edificio, con

un'elaborata facciata rinascimentale, un tempo era la sede dei conciatori e dei calzolai. All'estremità settentrionale di Marienplatz si ergono la Grüner Turm ( Torre verde ), con una base circolare e un lucente tetto rivestito di mattonelle, e l'imponente chiesa tardogotica *Liebfrauenkirche*.



### Ravensburger Spieleland

### PARCO A TEMA

( [www.spieleland.de](http://www.spieleland.de); Mecklenbeuren; interi/ridotti euro 25,50/23,50; 10-18 apr-ott ). Se viaggiate con bambini al seguito, potreste portarli in questo parco a tema ispirato ai giochi da tavolo, dove i divertimenti spaziano dalla gara con papere di gomma giganti alla mungitura delle mucche nel minor tempo possibile, passando per rodei e rafting in paesaggi alpini. Con l'auto da Ravensburg al parco si arriva in 10 minuti di automobile lungo la B467 in direzione sud.



### Museum Humpis

### MUSEO

( [www.museum-humpis-quartier.de](http://www.museum-humpis-quartier.de); Marktstrasse 45; interi/ridotti euro 4/2; 11-18 mar-dom, fino alle 20 gio ). All'interno di sette meravigliose case tardomedievali disposte intorno a un cortile protetto da vetrate sono allestite una collezione permanente e mostre temporanee dedicate al passato di città mercantile di Ravensburg.

### Mehlsack

### TORRE

Ai confini meridionali dell'Altstadt si trova la torre a base circolare detta Mehlsack ( Sacco di farina ). Da questo punto parte una ripida scalinata che conduce al **Veitsburg**, un caratteristico castello barocco ( in cui oggi si trova l'omonimo ristorante) da cui si può ammirare il pittoresco mosaico formato dai tetti di tegole rosse della città.



### Informazioni

**Ufficio turistico** ( 828 00; [www.ravensburg.de](http://www.ravensburg.de); Kirchstrasse 16; 9-17.30 lun-ven, 10-13 sab ). Un isolato a nord-est Marienplatz.

### Per / Ravensburg

La stazione ferroviaria si trova sei isolati a ovest del centro, lungo Eisenbahnstrasse. Ravensburg sorge sulla linea ferroviaria che collega Friedrichshafen ( euro 3,95, 16 min, almeno 2 treni l'ora ) con Ulm ( euro 16,40, 57 min, almeno un treno l'ora ) e Stoccarda ( euro 38, 2 h, almeno 1 l'ora).

\*\*\*\*\*

## LINDAU

08328 / Pop. 24 800

Gli opuscoli turistici dipingono Lindau come il ‘Giardino dell’Eden’ della Germania e la sua ‘Riviera bavarese’. Non sarà il Paradiso e nemmeno la Francia meridionale, ma una ragione per tanto entusiasmo c’è. Accoccolata nell’angolo meridionale del Lago di Costanza e al confine con l’Austria, questa piccola cittadina esercita un fascino innegabile con quel suo atteggiamento aperto e il quadretto dai colori pastello che caratterizza l’Altstadt, per non parlare della vista sulle Alpi che offre nelle giornate di cielo limpido e dei caffè sul lungolago che sfruttano fino in fondo ogni singolo raggio di sole.



### Che cosa vedere

#### Seepromenade

D’estate la passeggiata che fiancheggia il porto è un posto allegro e animato, grazie alle palme. Alle barche che si muovono tra le onde e alla gente che si abbronzava seduta ai caffè con tavolini all’aperto. All’inizio del porto, orientato verso le Alpi, si erge il **Neuer Leuchtturm** ( Faro nuovo ), alto 33 m ed emblema della città di Lindau. Sul lato opposto, per non farvi dimenticare dove vi trovate, spicca la statua di un leone bavarese. Il duecentesco **Mangturm** ( Faro vecchio ) presenta invece un tetto a base quadrata rivestito di piastrelle e sorveglia l’estremità settentrionale del porto riparato.



#### LUNGOLAGO

#### Altes Rathaus

#### EDIFICIO STORICO

( Bismarckplatz ) L’edificio di Lindau di maggior richiamo è il quattrocentesco Vecchio Municipio, con un frontone a gradoni e un trionfo di affreschi raffiguranti cherubini, allegri menestrelli e galeoni.

#### Stadtmuseum

#### MUSEO

( Marktplatz 6; interi/ridotti euro 3/1,50; 11-17 mar-ven e dom, 14-17 sab ). Leoni e voluttuose forme umane decorano la facciata a effetto trompe l’oeil dell’appariscente costruzione barocca della Haus zum Cavazzen, in cui è ospitato questo museo che possiede una pregevole collezione di mobili, armi e dipinti.



( *Schrannenplatz*; tutti i giorni ). Con una storia millenaria alle spalle, questa enigmatica chiesa è oggi un monumento commemorativo al cui interno è custodita una pregevole serie di affreschi della Passione di Cristo, opera di Hans Holbein il Vecchio. L'interno della chiesa, fresco e scarsamente illuminato, è un posto tranquillo che invita alla meditazione. A fianco sorge la trecentesca **Diebsturm** ( Torre del brigante ), che un tempo fungeva da piccola prigione.

## Informazioni

**Ufficio postale** ( all'angolo tra Maximilianstrasse e Bahnhofplatz ). **Ufficio turistico** ( 260 030; [www.lindau.de](http://www.lindau.de); Alfred-Nobel-Platz 1; 10-18 lun-sab, fino alle 13 dom, orario ridotto in bassa stagione ). Può effettuare prenotazioni alberghiere.

**Altre informazioni** Se desiderate bere qualcosa ammirando un bel panorama, andate sulla Seepromenade. In alternativa all'affollatissima Maximilianstrasse ci sono diverse strade secondarie situate nei dintorni, nei cui locali spenderete anche di meno.

**Per / Lindau** Lindau si trova sulla B31 ed è collegata a Monaco dalla A96. La ripida **Deutsche Alpenstrasse** ( strada alpina tedesca ), che si snoda in direzione est fino a Berchtesgaden, inizia proprio a Lindau. Lindau è il capolinea orientale della tratta ferroviaria che si estende lungo la costa settentrionale del lago passando per Friedrichshafen ( euro 5,50, 20 min ) e dirigersi a ovest fino a Radolfzell; è inoltre il capolinea meridionale della Südbahn, che raggiunge Ulm ( euro 23,50, 1 h 45 min ) passando per Ravensburg ( euro 9,10, 44 min ).

## Trasporti locali

Compatta e facile da girare a piedi, l'Insel ( isola ), dove si trovano il porto e il centro città, è collegata alla terraferma dal Seebrücke, un ponte stradale sulla punta nord-orientale dell'isola, e dall'Eisenbahndamm, un ponte ferroviario aperto anche ai ciclisti e ai pedoni. La Hauptbahnhof è situata nella parte orientale dell'isola, un isolato a sud di Maximilianstrasse, una via pedonale fiancheggiata da negozi. Gli autobus n. 1 e 2 collegano Hauptbahnhof al principale terminal degli autobus, chiamato ZUP. Un biglietto di corsa semplice costa euro 2, un giornaliero euro 5,20.

Per raggiungere l'isola in automobile seguite le indicazioni per ' Lindau-Insel '. La soluzione più facile ed economica è parcheggiare l'auto nel grande parcheggio a pagamento ( euro 0,60 l'ora ) situato poco prima del ponte che conduce sull'isola. Si possono noleggiare biciclette e tandem presso **Unger's Fahrradverleih** ( inselgraben 14; euro 6-12 al giorno; 9-13 e 15-18 lun-ven, 9-13 sab e dom ).

\*\*\*\*\*